



ctorych zdolności fizyczne, sensoryczne lub umysłowe są przez osoby pozabawione doświadczenia lub odpowiedniej wiedzy, chyba że mogą skorzystać z pomocy osoby odpowiadającej za ich bezpieczeństwo, która zapewni nadzór lub która udzieli im najpierw instrukcji dotyczących obsługi urządzenia.

• W razie wątpliwości lub problemów, należy skonsultować się z elektrykiem lub uprawnioną osobą. Wszystkie instrukcje do naszych produktów można pobrać z naszej strony internetowej www.tibelec.fr.





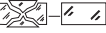


• Podczas przemieszczania reflektora zamontowanego na wsporniku lub zacisku, należy upewnić się, że nie przewróci się podczas eksploatacji, należy go zamontować na stabilnym wsporniku (zalecane nachylenie <15°). Nie należy przemieszczać reflektora, gdy jest włączony.
• Nigdy nie spoglądać bezpośrednio na światło LED.
• Nigdy nie instalować i nie używać reflektora w pobliżu produktów łatwopalnych lub wbuchowych.
• Nigdy nie instalować reflektora w wodzie i unikać używania go w pobliżu basenu, fontanny lub innego źródła wody.
• Nie przykrywać reflektora podczas pracy.
• Jeżeli elastyczny kabel zewnętrzny tego reflektora jest uszkodzony, należy zlecić jego wymianę wyłącznie producentowi, jego serwisowi lub innej osobie o równoważnych kwalifikacjach, aby uniknąć jakiegokolwiek ryzyka.
• Nie podejmować prób samodzielnych napraw reflektora. Takie czynności musi wykonać producent lub kompetentna i upoważniona osoba.

**GWARANCJA**

Poza prawną gwarancją zgodności, TIBELEC gwarantuje wymianę na nowy identyczny produkt lub produkt równoważny przez okres 3 lat na terytorium Unii Europejskiej pod warunkiem, że produkt eksplotowano zgodnie z zaleceniami instrukcji obsługi produktu. Niniejsza gwarancja obejmuje również ewentualne koszty wysyłki produktu. Gwarancja obowiązuje wyłącznie po przedstawieniu paragonu kasowego i wysłaniu uszkodzonego produktu na poniższy adres:
996 Rue des Hauts de Sainghin CRT4 59262 SAINGHIN EN MELANTOIS Francja

Wyłączenia z gwarancji:

- Eksploatacja w celach komercyjnych, przemysłowych lub eksploatacja zbiorowa lub profesjonalna
- Uszkodzenia spowodowane przyczynami zewnętrznymi
- Szkody wynikające ze zdarzenia losowego, spowodowane przepięciem, nieprawidłowym użytkowaniem, niewłaściwą eksploatacją, zaniedbaniem, umyślnym błędem, wypadkiem, normalnym zużyciem, nieprawidłową obsługą, nieodpowiednią obsługą lub nieprzestrzeganiem instrukcji obsługi dołączonej do produktu
- Wymiana materiałów eksploatacyjnych i akcesoriów
- Uszkodzenia spowodowane aktami wandalizmu, siłą wyższą (pożar, uderzenie pioruna, burza itp.) lub przepięciem elektrycznym.
- Koszty transportu związane z wysyłką produktu do firmy TIBELEC
- Koszty transportu związane ze zwrotem produktu do klienta, jeżeli usterka nie jest objęta niniejszą gwarancją.

Certyfikat zgodności z normami europejskimi.	
Wyposażenie Klasy I z podłączeniem do uzimienia.	
Nie ma możliwości wymiany źródła światła tej oprawy; po osiągnięciu końca okresu eksploatacji, należy wymienić całą oprawę. <i>Ostrzeżenie<span> </span>: spowodować ryzyko porażenia prądem<span> </span>!</i>	
Stożenie ochrony 65 <span> </span> : <p>- IP6X<span> </span>: Ochrona zapewniająca pyłoszczelność - IPX5<span> </span>: Ochrona przed strugami wody z dowolnego kierunku.</p>	
Ochrona przed udarami mechanicznymi. Odporność na uderzenia, energia uderzenia: 2 dżuli (co odpowiada 500 g upuszczonym z wysokości 40 cm)	<b>IK07</b>
Jeżeli ekran ochronny (dyfuzor) jest pęknięty lub uszkodzony, należy go wymienić na ekran tego samego typu. Reflektora należy używać wyłącznie z ekranem ochronnym.	
Nie wyrzucać urządzeń, na których umieszczono ten symbol razem z odpadami gospodarczymi. Należy je zwrócić do odpowiedniego punktu zbiórki.	
Zintegrowana dioda LED niewymienna	

**RO/ INSTRUCȚIUNI PRIVIND SIGURANȚA**

• URMAȚI CU AȚENȚIE INDICATELE, CITIȚI INSTRUCȚIUNILE ÎNAINTE DE INSTALARE ȘI PĂSTRAȚI-LE LA ÎNDEMÂNĂ.

• Este recomandată să supravegheați copiii pentru a vă asigura că nu se joacă cu aparatul.
• Acest aparat poate fi utilizat de către persoane (inclusiv copiii) cu aptitudini fizice, senzoriale sau mentale reduce sau de către persoane fără experiență sau cunoștințe de utilizare a acestuia numai dacă sunt supravegheate de o persoană responsabilă de siguranța acestora sau dacă au fost instruite în prealabil cu privire la utilizarea aparatului.
• Dacă aveți îndoieli sau probleme, contactați un electrician sau o persoană competentă.
Wszystkie instrukcje do naszych produktów można pobrać z naszej strony internetowej www.tibelec.fr.

• Dacă deplasați proiectorul montat pe un picior sau un clește, asigurați-vă că nu se răstoarnă în timpul funcționării. Instalați-l pe un suport stabil (pantă recomandată <15°). Este preferabil să nu îl deplasați când este aprins.
• Nu vă uitați direct în lumina LED-ului.
• Nu instalați și nu utilizați niciodată proiectorul în apropierea produselor inflamabile sau explozive.
• Nu instalați niciodată proiectorul în apă și evitați utilizarea acestuia în apropierea piscinelor, fântânilor sau a altor surse de apă.
• Nu acoperiți proiectorul în timpul funcționării.
• În cazul în care cablul extern flexibil al acestui proiector este deteriorat, acesta trebuie înlocuit exclusiv de către producător, de către departamentul său de întreținere sau de către orice altă persoană cu o calificare echivalentă, pentru evitarea oricărui risc.
• Nu încercați să reparați proiectorul de unul singur. Acesta trebuie reparat de către producător sau de o persoană competentă și autorizată.

**GARANȚIE**





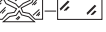

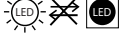
Pe lângă garanția legală de conformitate, TIBELEC se angajează să garanteze timp de 3 ani, pe teritoriul Uniunii Europene, înlocuirea cu un produs identic nou sau echivalent, cu condiția ca produsul să fie utilizat cu respectarea instrucțiunilor de utilizare ale acestuia. Eventualele costuri de reexpediere a produsului sunt și ele acoperite de această garanție.

Garanția este valabilă numai la prezentarea chitanței împreună cu produsul defect, expediat la adresa de mai jos: 996 Rue des Hauts de Sainghin CRT4 59262 SAINGHIN EN MELANTOIS France

Nu se acordă garanție pentru:

- utilizarea în scopuri comerciale, industriale sau colective ori profesionale;
- daunele ce provin dintr-o cauză exterioară aparatului;
- daunele cauzate de un accident neprevăzut, supratensiune, o utilizare greșită, o utilizare neadaptată, neglijență, o greșeală intenționată, un accident, uzura normală,

- o manipulare greșită, o utilizare necorespunzătoare sau fără respectarea instrucțiunilor de utilizare ale produsului;
- înlocuirea consumabilelor și a accesorilor;
- daunele ce decurg din acte de vandalism, situații de forță majoră (incendii, descărcări electrice, furtuni etc.) sau dintr-o supratensiune electrică;
- cheltuielile de transport pentru expedierea produsului la societatea TIBELEC;
- cheltuielile de transport pentru returnarea produsului la consumator, dacă defectul este legat de o cauză care nu este acoperită de prezenta garanție.

Certificat conform standardelor europene.	
Wyposażenie Klasy I z podłączeniem do uzimienia.	
Sursa de lumină a acestui corp de iluminat nu poate fi înlocuită; atunci când sursa de lumină ajunge la sfârșitul vieții, trebuie înlocuit tot corpul de iluminat. Avertizare <span> </span> : risc de șoc electric <span> </span> !	
Indice de protecție 65 <span> </span> : <p>- IP6X<span> </span>: Ermetic la praf - IPX5<span> </span>: Protejat împotriva jeturilor de apă.</p>	
Protecție împotriva șocurilor mecanice. Rezistență la șocuri, energie de șoc: 2 jouli (similar cu 500 g lăsat să cadă liber de la o înălțime de 40 cm).	<b>IK07</b>
Dacă ecranul de protecție (difuzor) este crăpat sau spart, acesta trebuie înlocuit cu un ecran de același tip. Proiectorul trebuie utilizat numai dacă este complet, împreună cu ecranul său de protecție.	
Nu aruncați aparatele care poartă acest simbol împreună cu resturile menajere. Folosiți un punct de colectare corespunzător.	
Led integrat care nu poate fi înlocuit	

**GR/ ΚΑΝΟΝΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ**







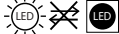
- ΝΑ ΕΒΑΡΜΟΖΕΤΕ ΜΕ ΠΡΟΣΟΧΗ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ, ΝΑ ΔΙΑΒΑΖΕΤΕ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΚΑΘΕ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ ΚΑΙ ΦΥΛΑΞΤΕ ΤΙΣ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ.
- Τα παιδιά πρέπει να επιπυρούνται προκειμένου να μην παίζουν με τη συσκευή.
- Αυτή η συσκευή δεν προορίζεται για χρήση από άτομα (συμπεριλαμβανομένων των παιδιών) με μειωμένες φυσικές, αισθητηριακές ή νοητικές ικανότητες ούτε από άτομα χωρίς αντίστοιχη πείρα ή γνώσεις, παρά μόνον με τη μεσολάβηση του προσώπου που είναι υπεύθυνο για την ασφάλειά τους, υπό επίπληρηση ή αφού τους δοθούν προηγουμένως οδηγίες αναφορικά με τη χρήση της συσκευής.
- Αν έχετε αμφιβολίες ή αντιμετωπίζετε προβλήματα, συμβουλευτείτε έναν ηλεκτρολόγο ή κάποιο καταρτισμένο άτομο. Μπορείτε να κάνετε λήψη όλων των εγχειριδίων για τα προϊόντα μας από τη διαδικτυακή μας τοποθεσία www.tibelec.fr.
- Εάν μετακινείτε τον προβολέα ενώ είναι τοποθετημένος σε βάση ή ταίμπιδ, βεβαιωθείτε ότι δεν κινείται κατά τη διάρκεια της λειτουργίας, εγκαταστήστε τον σε σταθερή επιφάνεια (ουσιαστώμενη κλίση <15°). Είναι προτιμότερο να μην τον μετακινείτε όταν είναι αναμμένο.
- Ποτέ μην κοιτάζετε απευθείας τη λυχνία LED.
- Μην εγκαθιστάτε και μην χρησιμοποιείτε ποτέ τον προβολέα δίπλα σε εύφλεκτη προϊόντα ή εκρηκτικές ύλες.
- Μην εγκαθιστάτε ποτέ τον προβολέα στο νερό και αποφεύετε τη χρήση γύρω από πισίνα, αντιρβάνι ή άλλη πηγή νερού.
- Μην καλύπτετε τον προβολέα κατά τη διάρκεια της λειτουργίας.
- Εάν το εύκαμπτο εξωτερικό καλώδιο του προβολέα παρουσιάσει σημάδια φθοράς, πρέπει να αντικατασταθεί μόνο από τον κατασκευαστή, την υπηρεσία σέρβις του κατασκευαστή ή άλλο εξουσιοδοτημένο άτομο, προς αποφυγή τυχόν κινδύνου.
- Μην επιχειρήσετε να επισκευάσετε εσείς τον προβολέα. Όλες οι εργασίες επισκευής πρέπει να εκτελούνται από τον κατασκευαστή ή αρμόδιο και εξουσιοδοτημένο άτομο.

**ΕΓΓΥΗΣΗ**

Εκτός από τη νόμιμη εγγύηση συμμόρφωσης, η TIBELEC εγγυάται επίσης για διάστημα 3 ετών και εντός της επικράτειας της Ευρωπαϊκής Ένωσης, την αντικατάσταση με ένα νέο, πανομοιότυπο ή ισοδύναμο προϊόν, με την προϋπόθεση ότι το προϊόν έχει χρησιμοποιηθεί σύμφωνα με τις οδηγίες χρήσης του. Το ενδεχόμενο κόστος επιστροφής του προϊόντος καλύπτεται επίσης από αυτή την εγγύηση. Η εγγύηση ισχύει αποκλειστικά με την προσκόμιση της απόδειξης αγοράς του προϊόντος και του ελαττωματικού προϊόντος, τα οποία πρέπει να σταλούν στην ακόλουθη διεύθυνση:
996 Rue des Hauts de Sainghin CRT4 59262 SAINGHIN EN MELANTOIS Γαλλία

Εξαφρούνται από την εγγύηση:

- Η χρήση για εμπορικούς ή βιομηχανικούς σκοπούς ή για συλλογική ή επαγγελματική χρήση
- Οι βλάβες που οφείλονται σε εξωτερικές αιτίες
- Οι βλάβες που οφείλονται σε ατυχές γεγονός, υπέρταση, κακή χρήση, χρήση για σκοπούς εκτός των προβλεπόμενων, αμέλεια, εκούσια ζημία, ατύχημα, φυσιολογική φθορά, κακομεταχείριση, ακατάλληλη χρήση ή χρήση κατά παράβαση των οδηγιών χρήσης που συνοδεύουν το προϊόν
- Η αντικατάσταση των αναλώσιμων και των εξαρτημάτων
- Οι βλάβες που οφείλονται σε βονδαλισμό, ανωτέρα βία (τυρκαγιά, αοστραπή, καταγιόδα) ή υπέρταση του ρεύματος.
- Τα έξοδα μεταφοράς για την αποστολή του προϊόντος στην εταιρεία TIBELEC
- Τα έξοδα μεταφοράς για την επιστροφή του προϊόντος στον καταναλωτή, εάν η βλάβη οφείλεται σε αιτία που δεν καλύπτεται από την παρούσα εγγύηση.

Πιστοποιημένο σύμφωνα με τα ευρωπαϊκά πρότυπα.	
Υλικό κατηγορίας I με σύνδεση γείωσης.	
Η φωτεινή πηγή αυτού του φωτιστικού δεν είναι δυνατό να αντικατασταθεί. Αφού η φωτεινή πηγή φθάσει στο τέλος της ωφέλιμης διάρκειας ζωής της, θα πρέπει να αντικατασταθεί ολόκληρο το φωτιστικό.	
Ενδειξη προστασίας 65 <span> </span> : <p>- IP6X<span> </span>: Ochrona zapewniająca pyłoszczelność - IPX5<span> </span>: Ochrona przed strugami wody z dowolnego kierunku.</p>	
προστασία έναντι μηχανικών κρούσεων. Αντοχή στα χτυπήματα, ενέργεια κρούσης: 2 joules (αντιστοιχεί σε πτώση 500gr από ύψος 40cm).	<b>IK07</b>
Αν η οθόνη προστασίας (ανταναστροφή) είναι ραγιωμένη ή σπασμένη, πρέπει να αντικατασταθεί από οθόνη ίδιου τύπου. Ο προβολέας δεν πρέπει να χρησιμοποιείται χωρίς την οθόνη προστασίας.	
Να μην απορρίπτετε τις συσκευές που φέρουν αυτό το σύμβολο μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Χρησιμοποιήστε ένα κατάλληλο σημείο περισυλλογής.	
Ενσωματωμένο LED χωρίς δυνατότητα αντικατάστασης	

**FR/ Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique F.**
**GB/ This product contains a light source of energy efficiency class F.**
**ES/ Este producto contiene una fuente luminosa de clase de eficiencia energética F.**
**IT/ Questo prodotto contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energetica F.**
**PT/ Este produto contém uma fonte de luz de classe energética F.**
**DE/ Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse F.**
**NL/ Dit product bevat een lichtbron met een energie- efficiëntieklasse F.**
**PL/ Ten produkt zawiera źródło światła o klasie efektywności energetycznej F.**
**RO/ În acest produs este integrată o sursă luminoasă încadrată într-o clasă de eficiență energetică F.**
**GR/ Αυτό το προϊόν περιλαμβάνει μια φωτεινή πηγή ενεργειακής κλάσης F.**

Importé par,
Imported by,
Importado por,
Importato da,
Importado pela,
Importiert von,
Geïmporteerd door,
Importer.,
Importat de,
**Εισάγεται από την :**

**Tibelec**
996 rue des hauts de Sainghin CRT4 - 59262 Sainghin en melantois FRANCE
**www.tibelec.fr**

